

(1) Empfänger/Consignee/Destinataire			(2) Empfangs- und Bearbeitungsvermerke/ Remarks/Observations			Delivery note		
Magna PT S.p.A. Via dei Gerani 5 I - 70026 MODUGNO BA						(3) No 10036538 (4) Versanddatum/Date of delivery/ Date de livraison 05.04.2019		
(5) Lieferant/Supplier/Fournisseur			(6) Freight			(7) Delivery (actual)		
Supplier no. 91024068 schmid alutec gmbh & co. kg Föhrenbachstr. 7 73630 Remshalden - Grunbach			Delivered EUR			Carrier Ext. vehicle Company vehicle Express Post		
(10) Ihre Zeichen/ your ref./votre ref.			(11) Purchase order no./your order			(12) Our department/our ref. / notre réf.		
			550003917401			L. Lehmann		
(19) Versandart/Shipments/Expédition			(20) DDU			(21) Verpackungsart/ Packing/Emballage		
Versand mit Schweizer			X			See below		
(25) Versandanschrift/Shipping address/Destinataire			(26) Unloading point					
Magna PT S.p.A.			Via dei Gerani 5			I - 70026 MODUGNO BA		
						100 14248		
(27) (Line)	(28) Sachnummer**/Drawing No./ Plan No.	(29) Goods, services description (21) Verpackungsart/Packing/Emballage	(30) Menge/ Quantity/Quantité	(31) Unit	(40) Recipient comments			
	2517105400 2517105400 14.12.2016 k CH.NR. 30-1303-1 CH.NR. 30-1403-1 CH.NR. 30-1803-1	GE1054-20 Kupplungsdeckel 2 x GE-(501568) 1/2 Europalette GE-1/2 EUROP 12 x GE-(501568) 1/2 Europalette GE-1/2 EUROP 2 x GE-(501568) 1/2 Europalette GE-1/2 EUROP 96 x GE-(501741) Rako-Behälter TBA-501740 16 x GE-(520922) A0806 Palettendeckel GE A0806 Palettendecke 96 x GE-(550594) Deckel für Rako-Behälter TBA-550594 96 x GE-(501723) Tiefzieheinsatz für GE1054 TBA-501723 180224462 5009228913 KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 960 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 16 Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO Data controllo: 16.04.19 Firma:	960,00 10,00	Stk Stk				
(42) Receipt comments		(43) Quantity check		(44) Goods inspection/inspection report		(45) Recipient		(46) Invoice approval
Date								
Name/ N°								

1) Sender/supplier* schmid alutec gmbh & co. kg Föhrenbachstr. 7 73630 Remshalden - Grunbach Phone 07151/93299-0		2) Supplier no. 91024068		3) Carrier order no.	
5) Loading point		8) Shipment number 00097288		4) Sender number from carrier:	
11) Recipient Magna PT S.p.A. Via dei Gerani 5 I-70026 MODUGNO BA		12) Customer 15113		7) Relation no.	
14) Load/unloading point 14248 Via dei Gerani 5 I-70026 MODUGNO BA		15) Sender comments for carrier		9) Carrier Schweizer Logistik GmbH Carl Benz Str. 23 D-71634 Ludwigsburg Phone 13) Bordereau/load list no.	
16) Arrival date		17) Arrival time		10) Carrier no. 00004-01	
18) Reference and no./delivery note no.		19) Number		20) Packaging type	
10036538		16		GE-1/2 EUROP	
10036538		96		TBA-501740	
21) SF		22) Contents		23) Loading Weight kg	
0		Kupplungsdeckel		148,80	
0		Kupplungsdeckel		259,20	
24) Gross weight kg		25) Total		26) Volume dm3/load meter	
1.189,44		112		Totals	
0,00		27) 408,00		28) 1189,4	
29) Hazardous goods classification		30) Hazardous goods description: See supplement if available.		31) Shipping contract clauses	
				Ex Works without packaging (EXW)	
32) Goods value for SLVS		33) Carrier transport insurance		34) C.O.D.	
6.672,00		Covered by			
35) Assets		36) Sales order no.		37) Account	
		38) Transportation no. LKW			
		39) Vehicle ID			
		40) Shipping typ Versand mit Schweizer		41) Statement code	
		42) Confirmation of receipt by recipient:			
		KUEHNLE + CO. AG			
		Via dei Ciclamini, str. 70026 Modugno			
		16 APR 2019			
43) Confirmation of receipt by driver:		Stamp/signature		44) The shipment contains	
Above shipment is complete and in good order				Euro flat pal. (FP)	
Remshalden - Grunbach, 04.04.2019				Euro grid pal. (GP)	
Date Time Signature				45) For carrier (registered office) (Confirmation of receipt from recipient of goods for carrier)	
45) The General Terms and Conditions for German Carriers (ADSp) apply.					
Place of jurisdiction shall be the place of business of the c					
2) Supplier no.		8) Shipment number			
V91024068		*2S0000097288*			
10) Carrier no.		13) Bordereau/load list no.			
4V000004-01					



Seit über ...

50
JahreLudwigsburg, 05.04.2019
Seite 1 von 1**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-003639 vom 05.04.2019



19-003639

1 Absender / Expéditeur Schmid Alutec GmbH & Co.KG Föhrenbachstrasse 7 73630 Remshalden Grunbach		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen des clause contraire, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg		Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158		
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 10.04.2019		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Remshalden Grunbach Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 05.04.2019		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserve et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 10036573-6571-6538-6533-6 525-6524	11 Anzahl der LM Nombre des colis 108	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 8.100	15 Umfang cbm
Summe: Total		108,00 COLLI		8.100,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifikilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhänger Fahrer	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
22 Benutzter Grenzübergang		27 Entgegennahme der Sendung Reception des marchandises le 16.04.2019 Via 27 Ent-19-003639 empfangen am Datum / Date MAGNA PT S.p.A. 1-70026 MODUGNO				
20 Schmid Alutec GmbH & Co.KG D-73630 Remshalden Grunbach		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg		16 APR 2019 "Ricevuto con riserva" verifizato Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire		
Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur				

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEF604